

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená podľa ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb., Obchodného zákonníka,
v znení neskorších zmien a dodatkov

Názov: **Štátne divadlo Košice**
Sídlo: **Hlavná 58, 042 77 Košice**
Konajúce: **Mgr. art. Andrejom Šothom, ArtD. – generálnym riaditeľom**
Právna forma: **štátna príspevková organizácia**
Zriaďovateľ: **Ministerstvo kultúry SR, zriaďovacia listina č. MK 3035/2015-110/16314**

Bankové spojenie:
IBAN:
BIC/SWIFT:
IČO: **312 99 512**
IČ DPH: **SK2021469758**
DIČ: **2021469758**

Kontaktná osoba:
Telefón:
Fax:
Net: **www.sdke.sk**
E-mail: (ďalej len „**Divadlo**“)

a

Názov: **Divadelný ústav**
Sídlo: **Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava**
Konajúci: **Mgr. art. Vladislava Fekete, ArtD. – riaditeľka**
Registrácia: **príspevková organizácia MK SR**

Bankové spojenie:
IBAN:
IČO: **164691**
IČ DPH: **SK2020829921**
DIČ: **2020829921**

Kontaktná osoba:
Telefón:
Net: **www.theatre.sk**
E-mail: (ďalej len „**Partner**“)

(spoločne ďalej aj ako „**Zmluvné strany**“)
sa dohodli na tejto Zmluve o spolupráci (ďalej len „**Zmluva**“)

Článok I

Predmet zmluvy

- Predmetom tejto Zmluvy je dohoda Zmluvných strán o podmienkach a spôsobe vzájomnej spolupráce na spoločnom projekte, ktorým je realizácia virtuálnej výstavy „Google Arts&Culture“ (ďalej len „Virtuálna výstava“) za účelom zvýšenia povedomia verejnosti o divadelnom umení a kultúrnom dianí v Košiciach.
- Predmetom spolupráce je:
 - záväzok Partnera zabezpečiť Virtuálnu výstavu po organizačnej, technickej a personálnej stránke,
 - záväzok Divadla poskytnúť vybrané fotografie z inscenácií Štátneho divadla Košice a plagáty vybraných inscenácií Štátneho divadla Košice podľa prílohy č.1 (ďalej ako „predmety ochrany“) pre Virtuálnu výstavu,

- c) záväzok Divadla a Partnera zabezpečiť vhodným spôsobom propagáciu Virtuálnej výstavy.

Článok II

Podmienky a spôsob spolupráce

1. Divadlo sa zaväzuje najmä:
 - a) splniť predmet spolupráce uvedený v tejto Zmluve, t.j. poskytnúť vybrané fotografie z inscenácií Štátneho divadla Košice a plagáty vybraných inscenácií Štátneho divadla Košice podľa prílohy č.1 pre Virtuálnu výstavu a zabezpečiť vhodným spôsobom propagáciu Virtuálnej výstavy,
 - b) poskytnúť Partnerovi potrebnú súčinnosť pri plnení predmetu tejto Zmluvy.
2. Partner sa zaväzuje najmä:
 - a) splniť predmet spolupráce uvedený v tejto Zmluve, najmä koordinovať práce súvisiace s umiestnením predmetov ochrany na virtuálnej výstave „Google Arts&Culture“,
 - b) pri každej fotografii, resp. plagáte na virtuálnej výstave „Google Arts&Culture“ zabezpečiť uvedenie názvu Štátneho divadla Košice, názvu inscenácie, mena autora fotografie, resp. plagátu, dátumu premiéry inscenácie, mena režiséra inscenácie a zdroja,
 - c) zabezpečiť vhodným spôsobom propagáciu Virtuálnej výstavy,
 - d) poskytnúť Divadlu potrebnú súčinnosť pri plnení predmetu tejto Zmluvy.
3. Poskytnutie iných služieb než sú dohodnuté v tejto Zmluve, podlieha osobitnej písomnej dohode Zmluvných strán, formou samostatnej zmluvy alebo dodatku k tejto Zmluve.
4. Divadlo vyhlasuje, že všetky príslušné autorské práva, ako aj práva súvisiace s autorským právom má v súvislosti s realizáciou tejto spolupráce riadne vysporiadané.

Článok III

Finančné zabezpečenie

1. Každá Zmluvná strana znáša svoje výdavky a náklady, ktoré jej vznikli zo spolupráce, alebo súčinnosti upravenej touto Zmluvou.
2. Iné súvisiace výdavky a náklady budú predmetom ďalších podrobných dojednaní na základe písomnej dohody Zmluvných strán v čase, keď vzniknú.

Článok IV

Mlčanlivosť

1. Zmluvné strany sa zaväzujú považovať skutočnosti alebo informácie, ktoré sa dozvedeli na základe alebo v súvislosti s uzatvorením alebo realizáciou Zmluvy za dôverné. Za dôverné sa tiež považujú informácie, ktoré sú predmetom obchodného alebo bankového tajomstva a osobné údaje. Zmluvné strany sa zaväzujú dôverné informácie chrániť a zachovávať o nich mlčanlivosť až do doby, kedy sa tieto stanú všeobecne známymi za predpokladu, že sa tak nestane porušením povinnosti mlčanlivosti. Dôverné informácie sa Zmluvné strany zaväzujú nezneužiť a nesprístupniť tretím neoprávneným osobám.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že zabezpečia, aby ich zamestnanci, subdodávatelia alebo spolupracujúce tretie osoby budú zachovávať mlčanlivosť v zmysle tohto článku Zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že za porušenie povinnosti mlčanlivosti sa nepovažujú prípady, ak:
 - a. sa jedná o dôverné informácie, ktoré sú verejne známe alebo dostupné, alebo sa stanú verejne známe alebo dostupné inak, než z dôvodu porušenia záväzku mlčanlivosti zmluvnej strany alebo z dôvodu nelegálnej činnosti inej osoby,
 - b. je Zmluvná strana povinná dôvernú informáciu oznámiť na základe zákonom stanovenej povinnosti,
 - c. je dôverná informácia sprístupnená členom orgánov Zmluvných strán, zamestnancom Zmluvných strán, audítorom, znalcom alebo poradcom Zmluvných strán, alebo iným zástupcom Zmluvných strán, ktorí sú viazaní povinnosťou mlčanlivosti buď na základe zmluvy alebo všeobecne záväzných právnych predpisov,
 - d. tretím osobám, s ktorými sú v zmluvnom vzťahu a ktoré garantujú rovnaký alebo porovnateľný štandard dodržiavania mlčanlivosti a ochrany dôverných informácií,

- e. Partner sprístupní informácie o skutočnostiach týkajúcich sa Zmluvy v nevyhnutnom rozsahu osobám, ktoré pre Partnera vykonávajú správu alebo údržbu informačných systémov alebo inú činnosť na základe Zmluvy,
- f. je táto Zmluva povinne zverejňovanou zmluvou podľa osobitného právneho predpisu a Zmluva bude Zmluvnou stranou zverejnená,
- g. sú dôverné informácie sprístupnené osobám alebo zverejnené za účelom plnenia tejto Zmluvy – napr. v prípade reklamného partnerstva a to v nevyhnutnom rozsahu na realizáciu tejto Zmluvy.

4. Povinnosť mlčanlivosti trvá bez ohľadu na ukončenie účinnosti alebo platnosti Zmluvy.

Článok V

Trvanie zmluvy, jej skončenie a doručovanie

1. Zmluvný vzťah založený touto Zmluvou sa končí:
 - a) písomnou dohodou Zmluvných strán,
 - b) výpoveďou jednej Zmluvnej strany,
 - c) odstúpením od tejto Zmluvy jednou zo Zmluvných strán.
2. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú s platnosťou odo dňa podpísania Zmluvnými stranami. Zánik Zmluvy nemá vplyv na plnenie záväzkov, ak z ich povahy vyplýva, že sa majú plniť aj po skončení Zmluvy.
3. Dohodou Zmluvných strán je možné ukončiť tento zmluvný vzťah kedykoľvek, pričom na platnosť sa vyžaduje dodržanie písomnej formy. V dohode sa tiež uvedie spôsob vyrovnania záväzkov a pohľadávok Zmluvných strán existujúcich ku dňu skončenia tejto Zmluvy.
4. Vypovedať túto Zmluvu môže Zmluvná strana aj bez uvedenia dôvodu, pričom výpoveď musí byť písomná a doručená druhej Zmluvnej strane, inak je neplatná. Výpovedná lehota je 15-denná a začína plynúť dňom nasledujúcim po doručení výpovede.
5. Odstúpiť od tejto Zmluvy môže Zmluvná strana v prípade zvlášť hrubého porušenia povinností zakotvených v tejto Zmluve druhou Zmluvnou stranou. Za zvlášť hrubé porušenie sa považuje také porušenie povinností jednej Zmluvnej strany, pri ktorom nie je možné spravodlivo požadovať od druhej Zmluvnej strany, aby pokračovala v plnení podľa tejto Zmluvy, a to so zreteľom k obsahu a účelu sledovaného touto Zmluvou.
6. Divadlo je oprávnené odstúpiť od Zmluvy, ak si Partner nesplní svoju povinnosť uvedenú v čl. 2 ods. 2 tejto Zmluvy ani v lehote 10 dní po predchádzajúcom písomnom upozornení Divadla na omeškanie Partnera.
7. Partner je oprávnený od Zmluvy odstúpiť za nezrealizované plnenie alebo za riadne (hodnoverne) nepreukázané plnenie podľa Zmluvy.
8. Účinky odstúpenia od tejto Zmluvy nastávajú dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení druhej Zmluvnej strane. Odstúpením od tejto Zmluvy nie je dotknutá povinnosť mlčanlivosti.
9. Odstúpením od Zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti Zmluvných strán vyplývajúce zo Zmluvy, okrem povinnosti mlčanlivosti, nárokov na náhradu škody (ak v Zmluve nie je uvedené inak), nárokov na zmluvné alebo zákonné sankcie.
10. Odstúpenie od Zmluvy a dodatky k Zmluve budú vyhotovené písomne a doručené druhej zmluvnej strane osobne alebo zaslané poštou. Odstúpenie od Zmluvy doručujú Zmluvné strany osobne alebo formou doporučenej zásielky.
11. Všetky písomnosti sa považujú za doručené aj v prípade neodôvodneného neprevzatia zásielky odoslanej poštou zmluvnou stranou na adresu sídla/miesta podnikania druhej zmluvnej strany alebo na adresu uvedenú v záhlaví Zmluvy. Za deň doručenia sa v takomto prípade považuje 15-ty deň po odoslaní písomnosti Zmluvnou stranou.
12. Ostatné prejavy vôle Zmluvných strán, na ktoré sa nevzťahuje ods. 10 tohto článku Zmluvy, môžu byť doručované tiež na nasledovné adresy:
 - Partnerovi elektronicky na adresu: zuzana.snircova@theatre.sk
 - Divadlu elektronicky na adresu: lenka.papugova@sdke.skV prípade doručovania podľa tohto odseku, druhá Zmluvná strana bezodkladne potvrdí prijatie doručenia preukaznou formou (potvrdenie o prijatí doručenia sa opätovne nepotvrďuje).
13. Zmluvné strany sú oprávnené údaje v ods. 12 tohto článku jednostranne meniť bez potreby uzatvorenia dodatku. Takáto zmena je voči druhej zmluvnej strane účinná dňom, keď jej bude doručené písomné oznámenie o zmene.

Článok VI

Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oprávnené a spôsobilé túto Zmluvu uzatvoriť a ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky prípadné spory, do ktorých sa pri plnení tejto Zmluvy dostanú, budú riešené v prvom rade dohodou. Ak nedôjde k dohode platí, že prípadne spory budú rozhodované riadnymi súdmi.
3. Keďže je Divadlo povinnou osobou podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám (na účely tohto bodu ďalej len „povinná osoba“) a Zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou, Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu Zmluvy poslednou Zmluvnou stranou a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho prvého zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv (www.crz.gov.sk), ktorý vedie Úrad vlády.
4. Všetky zmeny a doplnenia tejto Zmluvy sa uskutočnia formou písomného dodatku na základe súhlasného prejavu oboch Zmluvných strán.
5. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých po dvoch obdrží každá Zmluvná strana.
6. V prípade, že niektoré z ustanovení Zmluvy sa stane neplatným, zostáva platnosť ostatných ustanovení nedotknutá. Ak nastane takáto situácia, Zmluvné strany sa dohodnú na riešení, ktoré zachová kontext a účel daného ustanovenia.
7. Skutočnosti neupravené touto Zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka v platnom znení a ustanoveniami iných všeobecne záväzných právnych predpisov, ktoré môžu mať alebo majú vzťah k právnym skutočnostiam vyplývajúcim z tejto Zmluvy.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu uzatvorili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená a na znak súhlasu s obsahom Zmluvy ju podpisujú.

V Košiciach, dňa

za Štátne divadlo Košice

.....
Mgr. art. Andrej Šoth, ArtD.
generálny riaditeľ

V Bratislave, dňa

za Divadelný ústav

.....
Mgr. art. Vladislava Fekete, ArtD.
riaditeľka

Príloha č. 1

k zmluve o spolupráci medzi Štátnym divadlom Košice a Divadelným ústavom

Zoznam poskytnutých fotografií a plagátov z inscenácií Štátneho divadla Košice

- Modrá ruža, 1964
- Poľská krv, 1998
- Cyrano z predmestia, 1993
- Labutie jazero, 1972
- Labutie jazero, 1985
- Bajadéra, 2015
- Rapsódia, 1970
- Hamlet, 2017
- Anna Karenina, 2014
- Luskáčik, 1978
- Luskáčik, 1996
- Návšteva starej dámy, 1965
- Dialógy karmelitánok, 2013
- Médea, 2009
- Juro Jánošík, 1977
- Eugen Onegin, 1951